

**Támogatás elszámolása**

Kérjük, hogy az elkészített anyagot NE tűzzék, fűzzék össze, NE legyen két oldalas!

**1. A Támogatott adatai:**

- Név: Dr. Batthyány Strattmann László Orvos-kör Közhasznú Egyesület
- Cím (székhely, lakóhely): 1114 Budapest, Himfy u. 9.
- Levelezési cím, telefon: 1112 Budapest, Menyedské u. 31. tel.: 06 20 937 5460.
- Adószám (adóazonosító jel): 18265833-1-43
- Bankszámlaszám: 11711041-20951623
- Az elszámolásban szereplő számlákkal kapcsolatosan Áfa levonási jogosultsága van-e?  
igen / **nem** / arányosítással (a megfelelő rész aláhúzendó!)
- A támogatás összegéből az adóhatóság felé Áfa befizetést teljesített?  
igen / **nem** (a megfelelő rész aláhúzendó!)
- A kapcsolattartó személy neve és elérhetősége: : Dr. Faigl Ilona; tel: 06 20 937 5460
- A csatolt számlákat kizárólag a Budapest XI. Kerület Újbuda Önkormányzata I-858/2/2020 sz. támogatási szerződésének elszámolásához használta fel:  
- **igen** - nem (számlákon bontva, igazolva milyen arányban)

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Központi Iktató 5.		
Tételszám: 1-858-5		
2020 DEC 09. 2020		
előszám:	melléklet	előadó:
1-858-4/1010 db		DV

**2. Az Önkormányzattól támogatásként elnyert összeg: 200 000 Ft**

3. A támogatási cél megnevezése: Boldog Dr. Batthyány Strattman László születésének 150. évfordulója alkalmából (Hamerli Györgyné) Angyal Julia festőművész által készített festmény vásárlása.

4. Elszámolási határidő: .....

**5. Támogatás terhére elszámolt összeg összesen:**

200 000 Ft
------------

**6. Önerő terhére elszámolt összeg összesen: 71 000 Ft**

A költségösszesítő pótlapok száma: .....0.....db

Budapest, 2020. év december hónap 07.nap

Dr. Batthyány László Orvoskör  
Közhasznú Egyesület  
1114 Budapest, Himfy u. 9.  
Adószám: 18265833-1-43  
Cg.: 60/167/2009/18.

*Dr. Faigl Ilona*

(cégszerű) aláírás

Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Polgármesteri Hivatal Központi Iktató 5.
ÉRKEZETI: 2020 DEC 09.

A keretezett részt az Önkormányzat tölti ki!

## IGAZOLÁSOK

### 1. Szakmai igazolás

A támogatás cél szerinti felhasználását igazolom.

Dátum: ..... Aláírás: .....

A támogatás cél szerinti felhasználását az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Dátum: ..... Aláírás:.....

### 2. Pénzügyi igazolás

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét 200.000 .....- Ft összegben igazolom.

Dátum: ..... 2020 DEC 31. ..... Aláírás (ügyintéző): ..... Olve

Dátum: ..... 2021 JAN 14. ..... Aláírás (vezető): ..... SA

Az elszámolás pénzügyi megfelelőségét az alábbiak miatt nem igazolom:

.....

Dátum: ..... Aláírás (ügyintéző): .....

Dátum: ..... Aláírás (vezető): .....

Beszámoló 2020. 10. 18-ról

150 éve született Boldog Dr. Batthyány Strattmann László az egyetlen boldoggá avatott magyar orvos. 2020. 10. 18. 11 órai kezdettel a Dr. Batthyány Strattmann László Orvoskör Közhasznú Egyesület – elnök: Dr. Faigl Ilona Mária – ünnepi szentmisét rendezett a Budai Ciszterci Szent Imre Plébániatemplomban. A szentmisét S.E.R. Snell György esztergom-budapesti segédpüspök úr mutatta be. A Püspök atyát Szkaliczki Csaba Örs O.Cist. plébános atya köszöntötte. A meghívott vendégeket üdvözölte és rövid bevezető előadást tartott Dr. Faigl Ilona Mária. Ebből az alkalomból került elhelyezésre a Batthyány Kápolnában Angyal Júlia festőművész új alkotása, egy 86x90cm-es festmény. A festmény témáját és mondanivalóját Dr. Mikecz Tibor szülész-nőgyógyász-onkológus főorvos, az Egyesület alelnöke ismertette. A záróáldást követően a Püspök atya és az aszisztencia a Batthyány család jelen lévő tagjaival és az Egyesület vezetésével hátra vonult a Kápolnába.

A Püspök atya felszentelte, megáldotta az új festményt. Gróf. Batthyány Bálint Boldog László egyik Magyarországon élő unokája, Egyesületünk örökös tiszteletbeli elnöke köszönetet mondott a Püspök atyának a szívhez szóló gyönyörű szentmiséért és a kép megáldásáért.

Az ünnepi szentmisén és kép megáldáson jelen voltak Boldog László Magyarországon élő unokái és dédunokái. A Semmelweis Egyetem ÁOK rektora és dékánja. A Szent István Lovagrend képviselője, A kerület részéről Dr. Molnár László képviselő, egyházügyi tanácsnok, Gyorgyevics Miklós a XI. ker. KDNP elnöke valamint az ÚJBUDA TV, melynek az ünnepi eseményről készült tudósítóját megnézhetik a <https://youtu.be/N8jEH149.EYg> linken.

A rendezvény hivatalos meghívóját mellékelem.

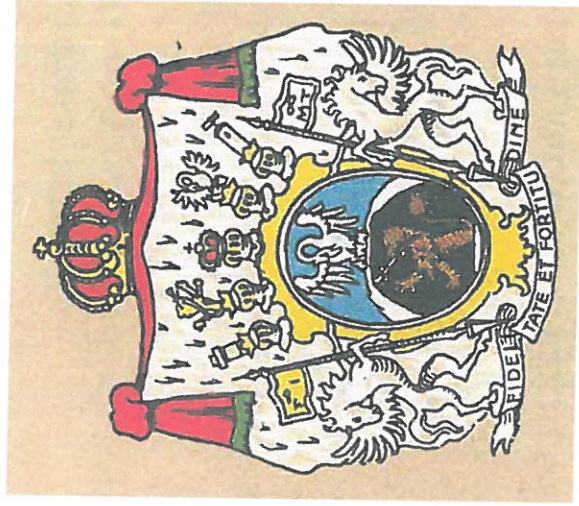
Tisztelettel:

Budapest 2020. december 7.

  
Dr. Faigl Ilona Mária

**Dr. Batthyány László Orvoskör**  
**Közhasznú Egyesület**  
1114 Budapest, Himfy u. 9.  
Adószám: 18265833-1-43  
Cg.: 60/167/2009/18.

✓



Információ:

[faigl@t-online.hu](mailto:faigl@t-online.hu)

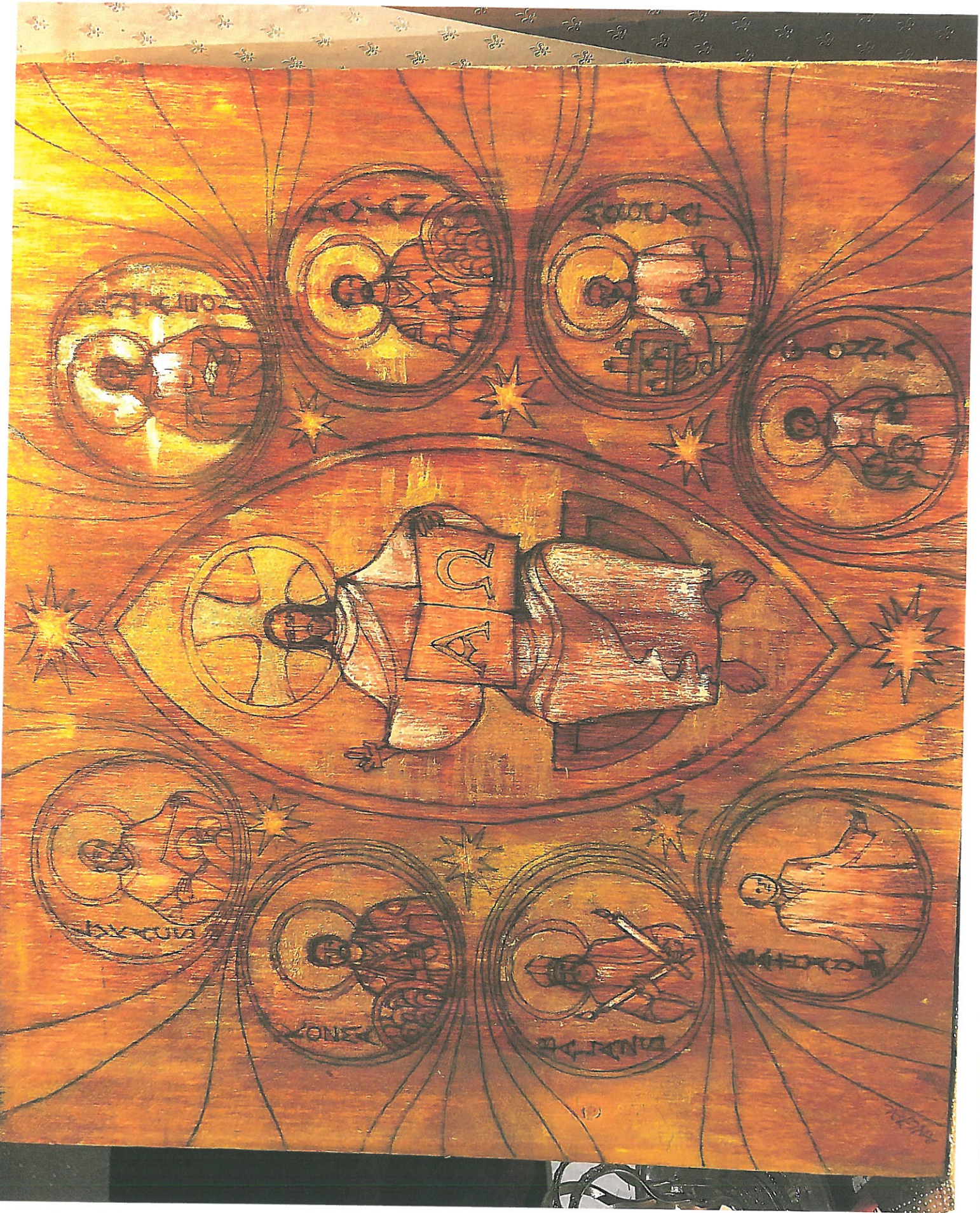


**150 éve született  
Boldog Dr. Batthyány Strattmann László,  
az egyetlen boldoggá avatott magyar orvos**

**2020. 10. 18-án 11<sup>h</sup>**

**Ünnepi szentmise**

a Budai Ciszterci Szent Imre Plébániatemplomban  
1114 Budapest, Villányi út 25.



**Dr. Batthyány Stratmann László Orvos-kör Egyesület**  
1114 Budapest, Himfy u. 9.

---

Budapest Főváros XI. ker. Újbuda Önkormányzat  
Programkoordinációs Csoport  
1113 Budapest, Bocskai út 39-41. II, em. 202.

Tárgy: I-858/2/2020 sz. támogatás elszámolása

Tisztelt Programkoordinációs Csoport!

Mellékelten benyújtjuk elszámolásunkat a Dr. Batthyány László Orvos-kör Egyesület részére kiutalt 200 000 Ft – azaz kétszázezer Forint támogatás felhasználásáról. A támogatást Boldog Dr. Batthyány Stratman László születésének 150. évfordulója alkalmából (Hamerli Györgyné) Angyal Julia festőművész által készített festmény vásárlása céljából kértük.

Mellékeljük szerződés 8.1 pontjában előírt lapokat.

- a) Támogatási elszámoló lap 3. oldal
- b) Szöveges beszámoló
- c) Támogatás felhasználását igazoló számla másolata (XX2SA1250512 sz.)
- d) Átutalást igazoló bankszámla kivonat másolata

Segítségüket köszönjük!

Budapest, 2020. 12. 07.

Tisztelettel:

  
.....

(Dr. Faigl Ilona)  
az egyesület elnöke

**Dr. Batthyány László Orvoskör**  
Közhasznú Egyesület  
1114 Budapest, Himfy u. 9.  
Adószám: 18265833-1-43  
Cg.: 60/167/2009/18.



# Számla

Eredeti példány

XX2SA1250513

Az eladó neve, címe, bankszámlaszám, adószáma:  
**HAMERLI GYÖRGYÉ**  
 1121 BP. MARTONHEGYI ÚT 24  
 OTP 11773054-05899977  
 ADÓSZÁM: 74708817-1-43  
 Közösségi adószám: HU

A vevő neve, címe, bankszámlaszám:  
**BATTHÁNYI STRATIMÁN LÁRIS**  
 ORVOSKÖR KÖZHASZNÚ EGYES-  
 1114 BP. HIMFY U. 6  
 ADÓSZÁM: 18265833-1-43  
 Közösségi adószám:

A fizetés módja: **ÁTUTALÁS** A teljesítés időpontja: **2020.09.17** A számla kelte: **2020.09.17** A fizetés határideje: **2020.10.10**

A termék (szolgáltatás) megnevezése, besorolási száma (VTSZ, SZI, E) és egyéb jellemzői	ÁFA kulcs	Mennyiség: egysége	Mennyisége	Egységára (ÁFA nélkül)	Értéke (ÁFA nélkül)
---	-----------	--------------------	------------	------------------------	---------------------

<b>SENT ORVOSOK OLAJFESTMÉNY</b>					<b>200,000</b>
--------------------------------------	--	--	--	--	----------------

Elszámolva a XI. ker. Újbuda  
 Önkormányzata I-858/2/2020 sz.  
 támogatási szerződése terhére  
 200 000 Ft összegben

*Handwritten signature*

Számlaérték ÁFA nélkül: **200,000**

Az ÁFA kulcsa .....% és összege:

**1** A számla végösszege: **Kétzárézer** **200,000**

B. Sz. ny. 13-374/V/07. r. sz.

*Handwritten signature*  
 aláírás

Forgalmazó: Vectris Line Kft.  
 Tel: +401-2649 www.vectraline.hu  
 E-mail: vectraline@vectraline.hu





## TÁMOGATÁSI SZERZŐDÉS

amely létrejött egyrészről

**Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata**

Székhely: 1113 Budapest, Bocskai út 39-41.

Adószám: 157357462-43

Bankszámlaszám: 11784009-15511001

KSH-szám: 15735746-8411-321-01

képviseli: **dr. László Imre polgármester,**

mint támogatást nyújtó, a továbbiakban: **Támogató,**

másfelől a

**Dr. Batthyány Strattmann László Orvoskör Közhasznú Egyesület**

Székhely: 1114 Budapest, Himfy u. 9.

Bírósági bejegyzés sz.: 60-167/2009/2

Adószám: 18265833-1-43

képviseli: **dr. Faigl Ilona Mária elnök,**

mint támogatott, a továbbiakban **Támogatott**

között az alábbiak szerint:

1. Támogató az **I-858/1/2020** számon iktatott egyedi kérelem alapján, polgármesteri döntéssel támogatást nyújt Támogatott részére.
2. A Támogatott által benyújtott igénylésben foglaltak jelen megállapodás elválaszthatatlan részét képezik.
3. A támogatás kizárólag az alábbi célra fordítható:  
**Boldog Dr. Batthyány Strattmann László születésének 150. évfordulója alkalmából Angyal Júlia festőművész által készített festmény vásárlása, majd felszentelése**

A támogatási összeg az alábbi költségekre/kiadásokra használható fel:  
**festmény vásárlása**

A támogatott cél megvalósításának helye:  
**1114 Budapest, Villányi út 25.**

**A támogatással megvalósuló cél időtartama 2020. május 22. napjától 2020. október 18. napjáig tart.**

Egyebek:

A támogatás összegét Támogatott a fentiekben meghatározott céltól eltérően nem használhatja fel. Ezzel összefüggésben sem fordítható a támogatás összege adóhatóság felé fizetendő ÁFA, illeték, vagy közteher tartozás kiegyenlítésére.

Támogatott kijelenti, hogy

- 60 (hatvan) napon túl lejárt és ki nem egyenlített köztartozása (adó-, vám-, valamint TB- és egyéb járulék tartozása) nincs,
- csőd-, felszámolási vagy végelszámolási eljárás alatt nem áll.

A támogatási szerződés 1. sz. mellékletét képezi a köztartozások, illetve csőd-felszámolás és végelszámolás eljárásról szóló nyilatkozat.

Nem fizethető ki a támogatás, illetve a megítélt támogatás kifizetését fel kell függeszteni, ha a Támogatott egy korábbi támogatással összefüggésben benyújtott lejárt határidejű elszámolása még nem került elfogadásra, illetve elszámolási- vagy visszafizetési késelemben van.

**Támogatott vállalja, hogy lehetőség szerint a megvalósítás helyszínén tájékoztató táblát helyez el, melyen feltünteti, hogy a támogatási cél a Támogatóval kötött támogatási szerződés alapján valósul meg. Amennyiben Támogatott rendelkezik honlappal vagy kiadvánnyal, akkor a támogatási szerződés hatálya alatt ezeken is fel kell tüntetnie támogatás tényét.**

4. Támogató a 3. pontban rögzített cél megvalósítására **200.000,- Ft, azaz kettőszázezer forint** vissza nem térítendő támogatást nyújt, kizárólag a Támogatott részére.
5. A kifizetés pénzáttalással történik a Támogatott **11711041-20951623** számú OTP Bank pénzügyintézetnél vezetett számlájára, melyet Támogató a **Támogatott által aláírt szerződés beérkezését követően folyósít.**
6. A támogatás felhasználásának, elszámolásának és ellenőrzésének szabályait Budapest Főváros XI. Kerület Újbuda Önkormányzata Képviselő-testületének pénzeszközök átadásának, átvételének rendjéről szóló 25/2016. (XI. 22.) önkormányzati rendelete, valamint jelen szerződés tartalmazza.
7. **A támogatás felhasználása**
  - 7.1 Támogatott köteles a támogatás összegét egyéb pénzeszközeitől elkülönítetten kezelni, és nyilvántartani, arra is figyelemmel, hogy a támogatás felhasználásának mértékéről Támogató megkeresésére naprakész információkkal tudjon szolgálni.
  - 7.2 Támogatott vállalja, hogy a kapott támogatással legkésőbb **2020. november 17-ig** elszámol (Támogatási szerződés 3. számú melléklete).

## **8. Az elszámolás rendje:**

- 8.1 A Támogatott a támogatás felhasználásáról az alábbiak szerint köteles írásban elszámolni. Az elszámolásnak tartalmaznia kell:
  - a) a támogatási elszámoló lapot (Támogatási szerződés 3. számú melléklete)
  - b) a kitűzött célok megvalósulását bemutató szöveges szakmai beszámolót,
  - c) a támogatás felhasználását igazoló számláknak és az egyéb számviteli bizonylatoknak a másolatát,
  - d) a támogatási cél érdekében kötött szerződések/megrendelések másolatát,
  - e) valamint a kifizetésekről szóló bankkivonatokat és kiadási pénztárbizonylatokat.
- 8.2 Az elszámolás minden egyes lapját (elszámoló lap, szöveges beszámoló, számlák másolatai, stb.) a Támogatottnak eredeti aláírásával szignálnia kell. Az elektronikus feldolgozás biztosítása érdekében az elszámolás minden oldalát egyoldalasan, A/4-es álló formátumban kell benyújtani.

- 8.3 Az elszámoló lap minden pontját olvashatóan, géppel vagy kézi formában nyomtatott betűkkel pontosan kell kitölteni. A Támogatottnak aláírásával igazolnia kell, hogy az elszámolásban foglaltak a valóságnak megfelelnek.
- 8.4 Minden esetben csatolni kell az elszámoló lapon feltüntetett költségeket megalapozó számlák másolatait, melyeket jól láthatóan, 1-től kezdődően sorszámmal kell ellátni és az elszámoló lapon ezekkel a sorszámokkal kell szerepeltetni. Az elszámoláshoz a támogatott nevére, címére szóló, a hatályos ÁFA törvényben meghatározott formai és tartalmi követelmények szerinti, a támogatási célnak megfelelő tartalmú, olvasható számlamásolatokat kell csatolni.
- 8.5 Az elszámoláshoz benyújtott számlák teljesítési dátuma a 3. pontban feltüntetett megvalósulási időszakra eshetnek.**
- 8.6 Nem magyar nyelvű számla esetében a számla teljes tartalmát le kell fordítani, a forint összeg számítása – melyet a számlán fel kell tüntetni – a felhasználás napján érvényes (melyet be kell csatolni) MNB hivatalos devizaárfolyamon történhet.
- 8.7 Ha a támogatás az ellátottak, résztvevők létszámához kapcsolódik, a felmerülő kiadások – benyújtott számlák összegei – arányosítással a támogatott létszámra vetítve számolhatók el. A számítás valóságát az elszámoláshoz csatolt könyvvizsgálói igazolással kell alátámasztani. Amennyiben a Támogatott könyvvizsgálatra egyébként nem lenne kötelezett, erről írásban nyilatkozatot kell benyújtania.
- 8.8 Az eredeti számlán a Támogatottnak fel kell tüntetni (másolást megelőzően) bélyegzővel vagy olvasható ráírással: „*Elszámolva a Budapest Főváros XI. kerület Újbuda Önkormányzata .....sz. támogatási szerződése terhére .....Ft összegben*”.
- 8.9. A támogatási cél megvalósulásáról szóló szöveges beszámolóban be kell mutatni, hogyan valósult meg az előzetes program- és költségtervezet.  
Ha egy számla tartalmából egyértelműen nem állapítható meg a támogatás célszerű felhasználása, a kifizetés indokoltságát a szöveges beszámolóban fel kell tüntetni.
- 8.10. Amennyiben a Támogatott (a támogatási összeg kifizetése előtti nyilatkozata szerint) a támogatással kapcsolatosan ÁFA levonásra jogosult, a támogatás terhére csak az elszámoláshoz benyújtott számlák ÁFA nélküli összegét (nettó összegét) számolhatja el. Amennyiben a támogatott nem jogosult ÁFA levonásra, úgy lehetősége van a számlák bruttó – azaz az ÁFA összegét is tartalmazó – összegének elszámolására.
- 8.11 Amennyiben Támogatott részben vagy egészben nem tud elszámolni a kapott támogatással, a Támogató Pénzügyi és Költségvetési Bizottsága határozatban felszólítja a Támogatottat, hogy a teljes támogatási összeget illetve annak el nem fogadott részére eső támogatási összeget, kamatokkal növelve a Támogató részére 15 napon belül fizesse vissza.
9. A megvalósítás során esetleg felmerülő többletköltség Támogatottat terheli.
10. A támogatás a mindenkor hatályos vonatkozó jogszabályok, de különösen a közbeszerzési törvény és az ÁFA törvény szabályai szerint használható fel.
11. Támogató jogosult a támogatás felhasználását, illetve az abból megvalósítani kívánt célt ellenőrizni, ennek során Támogatottól az ellenőrzéshez szükséges adatokat,

bizonylatokat bekérni, illetve a felhasználónál előre írásban egyeztetett időpontban és módon helyszíni ellenőrzést tartani.

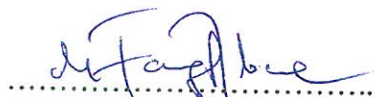
12. Felek jogosultak jelen megállapodást 1 (egy) hónapos felmondási idővel megszüntetni (rendes felmondás). A felmondás csak írásban érvényes.
13. Támogatott súlyos szerződésszegése esetén Támogató jogosult a szerződést azonnali hatállyal felmondani (rendkívüli felmondás). Ebben az esetben a Támogatott köteles a támogatás teljes összegét (az átutalás napjától számított, a Ptk. 6:48. §-ában meghatározott késedelmi kamattal növelten) Támogató bankszámlájára, a felmondást követően haladéktalanul visszafizetni. Súlyos szerződésszegésnek minősül különösen a támogatás összegének e szerződésben foglaltaktól eltérő felhasználása, a vállalt feladatok ellátásának azonnali, és indokolatlan megszüntetése, valótlan adatok, tények, körülmények közlése, az elszámolási kötelezettség megszegése, az ellenőrzés akadályoztatása, a jogszabályok, szakmai követelmények, nyilvántartási kötelezettségek, valamint - ismételt felszólítást követően - a szerződés szerinti tájékoztatási kötelezettségek elmulasztása. Támogatott szerződésszegése esetén legfeljebb öt évre kizárható az Önkormányzat által biztosított támogatási lehetőségekből.
14. Jelen támogatási szerződés mellékletét képezi a Támogatott valamennyi – jogszabály alapján beszedési megbízással megterhelő – fizetési számlájára vonatkozó, a Támogató Önkormányzat javára szóló beszedési megbízás benyújtására vonatkozó visszavonásig érvényes – a Támogatott bankszámla-vezető pénzügyi intézete által leigazolt – „Felhatalmazó levél” eredeti példánya (felhatalmazó levél a támogatási szerződés 2. számú melléklete). Támogató az azonnali beszedés jogát a szerződésszegés esetén azonnal gyakorolhatja.
15. Amennyiben Támogatott nem tudja teljesíteni jelen megállapodásban foglalt kötelezettségeit, erről haladéktalanul köteles Támogatót értesíteni, és köteles a támogatás teljes vagy részösszegét 15 (tizenöt) napon belül a Támogató bankszámlájára visszautalni, valamint 60 (hatvan) napon belül pénzügyi elszámolást készíteni. Az elszámolási határidő lejártát megelőzően önként teljesített visszafizetési kötelezettséget késedelmi kamat nem terheli.
16. Támogatott jelen megállapodás aláírásával tudomásul veszi, hogy
  - az Állami Számvevőszék vizsgálhatja a támogatás felhasználását, jelen megállapodást, és a támogatás felhasználása során keletkező további megállapodásokat;
  - Támogató a támogatás jelen megállapodásban foglalt közérdekű adatait (támogatott neve, támogatás célja, összege, a támogatott program időpontja, helyszíne) nyilvánosságra hozza ([www.ujbuda.hu](http://www.ujbuda.hu));
  - Támogató a jelen szerződéssel kapcsolatosan a közérdekű adatokra vonatkozó tájékoztatási és közzétételi kötelezettségének köteles eleget tenni;
  - a támogatott civil szervezetek kötelesek a szerződés megkötésekor átadott dokumentumokban (szervezet bírósági bejegyzéséről szóló végzés, hatósági engedélyek, Alapító Okirat) bekövetkezett változásról 8 (nyolc) napon belül írásban tájékoztatást adni, szükség esetén a szerződés módosítását kezdeményezni.
  - a támogatásból nyújtott természetbeni juttatások illetve reprezentációs kiadások után fizetendő terheket a támogatás végső felhasználója fizeti meg.
17. Egyéb kikötések:

17.1 Támogatási cél kormányzati funkciója: 082 092 Közművelődés – hagyományos közösségi kulturális értékek gondozása

17.2. Zálogjog kikötése, bankgarancia, óvadék: -

18. A megállapodásban nem szabályozott kérdésekben a Polgári Törvénykönyv rendelkezéseit kell irányadónak tekinteni. Jogvita esetén a szerződő felek a Budai Központi Kerületi Bíróság kizárólagos illetékességét kötik ki.
19. Jelen támogatási szerződés az aláírás napján lép hatályba.
20. A Felek a jelen megállapodásban foglalt feltételekkel egyetértenek, azokat közösen értelmezték, és a megállapodást, mint akaratukkal mindenben egyezőt, cégszerűen jóváhagyólag aláírták.

Budapest, 2020. 09. 28. ....



Támogatott

**Dr. Batthyány Strattmann László**  
**Orvoskör Közhasznú Egyesület**  
**dr. Faigl Ilona Mária**  
elnök



Támogató

**Újbuda Önkormányzata**  
**dr. László Imre**  
polgármester

2020 NOV 20.



Ellenjegyezte:

2020 OKT 29.

**Vargáné dr. Kremzner Zsuzsanna**

jegyző

Pénzügyi ellenjegyző:



**Soltész Erika**  
igazgató

2020 NOV 02.

**Dr. Batthyány László Orvoskör**  
**Közhasznú Egyesület**  
1114 Budapest, Himfy u. 9.  
Adószám: 18265833-1-43  
Cg.: 60/167/2009/18.